



## THÔNG BÁO

CHƯƠNG TRÌNH HỌC BỔNG NAGAO TẠI VIỆT NAM NĂM HỌC 2018-2019

Kính gửi: Khoa...Nông nghiệp và Sinh học ứng dụng.  
Tỉnh DT Cần Thơ

13/9/18

Quỹ Môi trường Thiên nhiên Nagao (Nagao Natural Environmental Foundation – NEF) là một tổ chức phi chính phủ của Nhật Bản được thành lập năm 1989 với mục tiêu thúc đẩy công tác bảo tồn thiên nhiên tại các nước đang phát triển. Quỹ NEF thực hiện mục tiêu của mình thông qua việc hỗ trợ tài chính cho sinh viên các trường đại học, những người đang theo học các chương trình liên quan đến bảo tồn thiên nhiên cũng như sẽ làm việc trong lĩnh vực này trong tương lai.

Từ năm 1995, Quỹ NEF đã chọn Trung tâm Nghiên cứu Tài nguyên và Môi trường (nay là Viện Tài nguyên và Môi trường), Đại học Quốc gia Hà Nội làm cơ quan đại diện duy nhất cho Quỹ này tại Việt Nam. Thông qua tổ chức và điều phối của Viện, đến nay Quỹ NEF đã cấp tổng cộng 479 suất học bổng cho học viên cao học trên toàn quốc trong lĩnh vực bảo tồn tài nguyên thiên nhiên và đa dạng sinh học.

Năm học 2018-2019, Quỹ NEF tiếp tục cấp 40 suất học bổng NAGAO cho học viên cao học của Việt Nam với mục đích hỗ trợ học viên thực hiện các nghiên cứu của mình trong lĩnh vực bảo tồn thiên nhiên, lâm nghiệp, nông nghiệp, các khoa học về trái đất và môi trường phục vụ bảo tồn thiên nhiên và/hoặc phát triển bền vững.

### Đối tượng nhận học bổng:

Để nhận được học bổng NAGAO, ứng viên phải đáp ứng đầy đủ những điều kiện sau đây:

1. Là công dân Việt Nam;
2. Là học viên cao học xuất sắc đang học năm thứ nhất (chương trình 2 năm) hoặc học viên năm thứ hai (chương trình 3 năm) tại các cơ sở đào tạo của Việt Nam thuộc các ngành sinh học, lâm học, nông học, các khoa học về trái đất và môi trường;
3. Là học viên cao học có đề tài nghiên cứu về quản lý và bảo tồn tài nguyên thiên nhiên, đa dạng sinh học, khoa học môi trường phục vụ bảo tồn thiên nhiên và/hoặc phát triển bền vững, đặc biệt ưu tiên cho những ứng viên có nghiên cứu ngoài thực địa.

Những ứng viên là người dân tộc ít người hoặc có hoàn cảnh kinh tế khó khăn sẽ được ưu tiên, xem xét.

### Quy trình xét duyệt và cấp học bổng:

- Ứng viên nộp hồ sơ xin học bổng đến Ban Điều hành Quỹ Học bổng NAGAO theo quy định và hướng dẫn ở phần sau;
- Hội đồng xét duyệt học bổng NAGAO (do Viện Tài nguyên và Môi trường thành lập) sẽ họp để xem xét hồ sơ và chọn ra những ứng viên có thành tích học tập và đề cương nghiên cứu xuất sắc nhất để cấp học bổng;
- Học bổng được cấp trong thời gian 2 năm (năm học 2018-2019 và 2019-2020) và chia làm 2 lần;

- Học viên sẽ được nhận học bổng lần đầu sau khi Hội đồng xét duyệt học bổng NAGAO đánh giá hồ sơ và đề cương nghiên cứu, và được Quỹ NEF phê duyệt;
- Cuối năm học, học viên có trách nhiệm báo cáo kết quả học tập và tiến độ thực hiện đề tài theo yêu cầu của Quỹ;
- Hội đồng xét duyệt và Quỹ NEF sẽ đánh giá kết quả học tập và tiến độ công việc của học viên để trình quyết định cấp tiếp học bổng lần 2 (năm học 2019-2020);
- Học viên sẽ nhận học bổng lần 2 sau khi nộp đầy đủ báo cáo kết quả đề tài nghiên cứu theo đề cương nghiên cứu ban đầu với chất lượng đảm bảo và được Hội đồng thông qua.

### **Hồ sơ xin học bổng:**

Bộ hồ sơ xin học bổng gồm:

- Đơn xin cấp học bổng (01 bản tiếng Anh và 01 bản tiếng Việt), theo mẫu gửi kèm. Trong đơn cần kê khai đầy đủ các mục. Đơn có xác nhận của cơ sở đào tạo với chữ ký và con dấu.
- Đề cương nghiên cứu (bằng tiếng Việt). Các ứng viên có thể tham khảo bản “Hướng dẫn viết đề cương nghiên cứu” trên trang web của Viện Tài nguyên và Môi trường ([www.cres.edu.vn](http://www.cres.edu.vn)) để chuẩn bị đề cương. Xin lưu ý, hình thức và nội dung trang bìa là bắt buộc đối với các đề cương, còn nội dung và thứ tự các mục trong đề cương là không bắt buộc, học viên có thể tham khảo, vận dụng cho phù hợp với nghiên cứu của mình.
- Bảng điểm các môn học (đối với học viên năm thứ hai) hoặc bảng thi tuyển đầu vào (đối với học viên mới được tuyển) có xác nhận của cơ sở đào tạo với chữ ký và con dấu; Bảng điểm bao gồm môn học/học phần đã có điểm và các môn/học phần đã học nhưng chưa có điểm (trường hợp này cơ sở đào tạo cần xác nhận rõ là chưa có điểm).
- Thư giới thiệu (bằng tiếng Anh) của hai giáo sư/cán bộ hướng dẫn đề tài hoặc tham gia giảng dạy.

### **Thời hạn nhận hồ sơ:**

Hạn cuối cùng nhận hồ sơ là 16h30, Thứ Tư, ngày 31 tháng 10 năm 2018. Đối với các ứng viên gửi hồ sơ theo đường bưu điện, thời hạn nộp hồ sơ sẽ căn cứ vào thời gian trên dấu bưu điện.

Hội đồng xét duyệt chỉ xem xét các hồ sơ gửi về đúng thời hạn và điền đầy đủ thông tin theo yêu cầu. Kết quả tuyển chọn sẽ được thông báo vào cuối tháng 12 năm 2018 trên website của Viện Tài nguyên và Môi trường. Hồ sơ không được tuyển chọn sẽ không được trả lại.

Ban Điều hành Quỹ Học bổng NAGAO kính đề nghị Quý cơ quan thông báo cho các học viên thuộc đối tượng nêu trên và tiến hành tuyển chọn những học viên cao học xuất sắc nhất tại cơ sở đào tạo của mình.

### **Nơi nhận hồ sơ:**

Trần Thu Phượng

Ban Điều hành Quỹ Học bổng NAGAO

Viện Tài nguyên và Môi trường, Đại học Quốc gia Hà Nội

19, Lê Thánh Tông, Hà Nội

ĐT: 01227641211; E-mail: [phuongtt\\_2003@yahoo.com](mailto:phuongtt_2003@yahoo.com); [thuphuongcres@gmail.com](mailto:thuphuongcres@gmail.com)

**Lưu ý: Hội đồng xét duyệt học bổng NAGAO chỉ xét các hồ sơ có đầy đủ thông tin theo yêu cầu.**

Xin trân trọng cảm ơn.

Hà Nội, ngày 5 tháng 9 năm 2018



Hoàng Văn Thắng

## ĐƠN XIN HỌC BỔNG NAGAO

Dành cho học viên cao học thuộc các ngành sinh học/lâm học/nông học/khoa học môi trường phục vụ bảo tồn và/hoặc phát triển bền vững  
E-mail: phuongtt\_2003@yahoo.com; thuphuongcres@gmail.com  
Tel: (84-24) 38253506; 01227641211



### HƯỚNG DẪN

Hãy trả lời các câu hỏi một cách rõ ràng. Với câu trả lời dài có thể viết vào trang giấy bổ sung. Đơn này được nộp trực tiếp hoặc qua bưu điện về Viện Tài nguyên và Môi trường, 19 Lê Thánh Tông, Hà Nội. Hạn cuối cùng là 16 giờ 30 phút, ngày 31 tháng 10 năm 2018. Nếu các thông tin điền không đầy đủ coi như đơn không hợp lệ.

**Họ và tên:**

**Số CMT:**

**Ngày tháng năm sinh:**

**Nơi sinh:**

**Dân tộc:**

**Giới tính:**

**Địa chỉ liên hệ (ghi rõ địa chỉ nhận thư, điện thoại, fax, e-mail):**

Ảnh (4 x 6 cm)

**Tên cơ sở đang đào tạo cao học:**

**Chuyên ngành học:**

**Niên khóa (ghi rõ thời gian bắt đầu và kết thúc theo Quyết định nhập học):**

**Hiện đang là sinh viên năm thứ mấy?**

**Đào tạo ở bậc đại học (đối với học viên cao học năm thứ nhất):**

Hãy ghi kết quả học tập trong thời gian học đại học và gửi kèm bản photocopy các chứng nhận liên quan đến kết quả học tập có xác nhận của cơ sở đào tạo.

Năm học

Điểm trung bình

Cơ sở đào tạo

.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....

**Đào tạo cao học** (đối với học viên cao học năm thứ hai):

Hãy liệt kê kết quả học tập (*các môn học/học phần đã có điểm và các môn học/học phần đã hoàn thành nhưng chưa có điểm*) và gửi kèm Bảng điểm có xác nhận của cơ sở đào tạo

#### Công việc đã và đang làm:

Thời gian	Tên/địa chỉ cơ quan	Chức vụ	Công việc đảm trách
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

Tình trạng hôn nhân: .....

Số con và độ tuổi của mỗi con: .....

Tổng thu nhập của gia đình: .....

Số anh chị em ruột: .....

Số anh chị em ruột đang đi học: .....

Số anh chị em ruột đang làm việc: /đã gửi/mỗi

**Hãy cho biết thông tin về 2 người giới thiệu** (là giáo sư hoặc cán bộ hướng dẫn đề tài hoặc tham gia giảng dạy) và gửi kèm 2 thư giới thiệu (tiếng Anh):

### Người giới thiệu 1:

Ho tên:

## Học hàm, học vị:

Chức vụ:

### Cognit:

Địa chỉ liên hệ (*địa chỉ gửi thư, điện thoại, fax, e-mail*):

## Người giới thiệu 2:

Ho tên:

### Học hàm, học vi:

### Chức vụ:

Cơ quan:

Địa chỉ liên hệ (*địa chỉ gửi thư, điện thoại, fax, e-mail*):

Miêu tả cụ thể hơn về hướng nghiên cứu của anh/chị và ý nghĩa của học bổng đối với chương trình học của anh/chị (có thể viết vào trang giấy bổ sung nếu cần thiết):

**Hãy viết một vài điều về bản thân anh/chị, những hoạt động, thành tích mà anh/chị đã đạt được (ngoài lĩnh vực nghiên cứu) (có thể viết vào trang giấy bổ sung nếu cần thiết):**

Tôi xin cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật. Nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm và hoàn trả học bổng.

### Xác nhận của cơ sở đào tạo

....., ngày ..... tháng ..... năm .....

Người làm đơn

(Ký và ghi rõ họ tên)

## NEF FELLOWSHIP APPLICATION FORM

For Vietnam master students in Biology/Forestry/Agriculture/Environmental Sciences for Conservation and/or Sustainable Development

Email: [phuongtt\\_2003@yahoo.com](mailto:phuongtt_2003@yahoo.com); [thuphuongcres@gmail.com](mailto:thuphuongcres@gmail.com)

Tel: (84-24) 38253506; 01227641211



### INSTRUCTIONS FOR THE APPLICANT

Please answer each question clearly and completely (in English and preferably typewritten). If you need more space you can attach additional pages. Submit the completed form, by mail (not by e-mail since your signature is needed), to Central Institute for Natural Resources and Environmental Studies, 19 Le Thanh Tong, Hoan Kiem, Hanoi, before 16:30 October 31<sup>st</sup>, 2018.

Name in full: .....

I/C No.: .....

Date of birth: .....

Place of birth: .....

Nationality: .....

Sex: .....

Correspondence address: .....

Portrait (4 x 6 cm)

University where you are studying: .....

Sector/speciality you are studying: .....

Duration of the study programme: .....

What academic year are you in: .....

### For undergraduates (for the first year students):

Please give details of your most recent academic qualifications and attach copies of the relevant certificates. Certificates must be certified true by your university/organization

Year	Grade	Place of study
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....
.....	.....	.....

THE NAGAO NATURAL ENVIRONMENT FOUNDATION SCHOLARSHIP

### Administered by

CENTRAL INSTITUTE FOR NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENTAL STUDIES (VNU-CRES),  
VIETNAM NATIONAL UNIVERSITY, HA NOI

**For postgraduate (for the second year student):**

**Please give detail of any present and previous employment, including dates:**

Dates	Names of company	Position	Responsible work
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....
.....	.....	.....	.....

**Marital status:** \_\_\_\_\_

**Number and ages of children:** .....

**Combined income of family:** .....

**Number of siblings:** .....

**Number of siblings studying:** .....

**Number of siblings working:** \_\_\_\_\_

---

Digitized by srujanika@gmail.com

Give the name of two referees. State their function and give their telephone and fax numbers, as well as their e-mail addresses, if applicable. If possible, one of the referees should be from the institution/organization at which you are presently employed. Enclose two letters of recommendation, written in English:

### *The 1<sup>st</sup> referee:*

Full name: .....

Title: .....

Position: .....

Institution/Organization: \_\_\_\_\_

Contact address (*mail address, telephone, fax, e-mail*): .....

THE NAGAO NATURAL ENVIRONMENT FOUNDATION SCHOLARSHIP

Administered by

CENTRAL INSTITUTE FOR NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENTAL STUDIES (VNU-CRES),  
VIETNAM NATIONAL UNIVERSITY, HA NOI

### *The 2<sup>nd</sup> referee:*

Full name: .....

Title: .....

Position: .....

Institution/Organization: \_\_\_\_\_

Contact address (*mail address, telephone, fax, e-mail*): .....

Digitized by srujanika@gmail.com

*Please answer in English*

**Applicants for postgraduate degree please describe in full field of research you wish to follow and indicate how it will help you with the work you expect to do on completion of the program (use separate sheets if necessary)**

THE NAGAO NATURAL ENVIRONMENT FOUNDATION SCHOLARSHIP

### Administered by

CENTRAL INSTITUTE FOR NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENTAL STUDIES (VNU-CRES),  
VIETNAM NATIONAL UNIVERSITY, HA NOI

**Describe something of yourself and your circumstances and mention any non-academic interests, activities or achievements, which may interest the Selection Committee (use separate sheets if necessary):**

I declare that all statements in this declaration are true and understand that my scholarship may be cancelled if any are found to be false.

Date: .....

Signature:

Date: \_\_\_\_\_

Certified by the University/Training Organization:

ĐẠI HỌC QUỐC GIA HÀ NỘI  
VIỆN TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG

MẪU

**ĐỀ CƯƠNG NGHIÊN CỨU**

(dành cho Học bổng NAGAO tại Việt Nam)

Tên đề tài:

Họ tên học viên:

Cơ sở đào tạo:

HÀ NỘI, THÁNG ..../2018

## DANH MỤC CÁC CHỮ VIẾT TẮT

(*Nếu cần và để trang riêng*)

## Bật văn đề

## MỤC LỤC

Trong mục này, có thể có **(Đề trang riêng)** hiện trong và sau đây là danh sách tài nghiên cứu.

2. Tóm tắt của văn đề nghiên cứu của Bản quát đền đề tài  
– Đề mục này phải đảm bảo đúng quy định sau:

– Vào đề

– Trên thế giới

– Ở Việt Nam

– Về Tùy kinh và nghĩa của

3. Các câu hỏi nghiên cứu của Đề tài nghiên cứu

– Các câu hỏi nghiên cứu của Tóm tắt

4. Mục tiêu nghiên cứu

– Mục tiêu chung

– Mục tiêu cụ thể

5. Phản ánh thời gian và nội dung nghiên cứu

– Thời gian nghiên cứu

– Địa điểm nghiên cứu

6. Phương pháp luận và phương pháp nghiên cứu

– Phương pháp luận

– Điều kiện áp dụng phương pháp nghiên cứu sẽ áp dụng

7. Nội dung nghiên cứu

– Trong него này cần nêu chi tiết về nội dung nghiên cứu

8. Đề hiến kết quả nghiên cứu

– Đề tài khoa học

– Tác giả thực hiện

– Cơ sở, qua nghiên cứu chiếm

9. Khung tổ chức nghiên cứu

Mục tiêu NC	Nội dung NC	Mạng lưới NC	Kết quả dự kiến

10. Kế hoạch thực hiện nghiên cứu

11. Tài liệu tham khảo

## **1. Đặt vấn đề**

Trong mục này cần nêu rõ lý do chọn đề tài, hiện trạng và tính cấp thiết của đề tài nghiên cứu.

## **2. Tổng quan vấn đề nghiên cứu liên quan đến đề tài**

Trong mục này phải đảm bảo các nội dung sau:

- Vào đề
- Trên thế giới
- Ở Việt Nam
- Tại khu vực nghiên cứu.

## **3. Các câu hỏi nghiên cứu của đề tài nghiên cứu.**

Câu hỏi nghiên cứu tùy thuộc vào các đề tài.

## **4. Mục tiêu nghiên cứu**

- Mục tiêu chung
- Mục tiêu cụ thể.

## **5. Địa điểm, thời gian và đối tượng nghiên cứu**

- Địa điểm nghiên cứu
- Thời gian nghiên cứu
- Đối tượng nghiên cứu.

## **6. Phương pháp luận và phương pháp nghiên cứu**

- Phương pháp luận
- Miêu tả cụ thể các phương pháp nghiên cứu sẽ áp dụng.

## **7. Nội dung nghiên cứu**

Trong mục này cần nêu chi tiết các nội dung nghiên cứu.

## **8. Dự kiến kết quả nghiên cứu**

- Ý nghĩa khoa học
- Ý nghĩa thực tiễn
- Các kết quả nghiên cứu chính.

## **9. Khung lôgic nghiên cứu**

Mục tiêu NC	Nội dung NC	Phương pháp NC	Kết quả dự kiến
.....	.....	.....	.....

## **10. Kế hoạch thực hiện nghiên cứu**

## **11. Tài liệu tham khảo**